

30. jun - 1. jul 1830

FAKTA

Dato:

30. jun - 1. jul 1830

Sidetæl:

Dagbog A, side 29 recto

Dagbogens placering:

Det kgl. Bibliotek NKS 2923, 4^o

Omtalte personer:

Andreas Emil Stockfleth Faye

Karen Christiane Faye, f. Stockfleth

Anton Ivar Wittendorf

Trykt udgave:

Georg Nygaard: "Maleren Martinus

Rørbyes Rejsedagbog 1830",

København 1930, s. 49

TRANSSKRIFTION

Den 30te og 1ste July.

Der er intet af Betydenhed forefaldet, Tante¹ reiste blodt idag med Wittendorf² til Westervig for at see til Emiel,³ da hun endnu bestandig troede at han var slettere end man sagde hende. Man begynder i Dag Forberedelserne til et Marked i Morgen hvortil der skal komme flere Folk end til det foregaaende, og jeg maaske kunde komme til at tegne noget.

¹ Karen Christiane "Kassa" Faye, f. Stockfleth, Rørbyes moster.

² Anton Ivar Wittendorf.

³ Andreas Emil Stockfleth Faye, Rørbyes fætter.

Den 29^{de} Sidsdag. Med Bysid for begyndelse at blive mig²⁹
nagde for langt; de sig indat grundelig kan findes at
hjem eller mæle og levere. Landet gik ind
kan mere i længere tid forundtligt fandtes dog
faldet sig blev noksam fin far nu afsted til
Lille. Faldet sig nu vilde gaar fin ind at blive ind
at funder sig den 30^{de} og 1^{de} Sidsdag der er indat af Lige
Lange forfaldet, kan nu blot i dag den 1^{de} Sidsdag
der er til Westerrig for at far til Emil, de fin ind
Kontentig venter at far nu faldet ind med sig
fandt. Man begynder i sig Faldet af far til at
Mærke i Møgen for at der er Lige Lige far
delt ind til det forfarer, og sig mæle ind
Lige til at funder sig. Den 2^{de} Sidsdag sig funder
i sig mæle funder, efter Mærke funder de ind
til ind sig den 3^{de} Sidsdag for Lige Lige
ind funder mæle de funder funder ind
anden funder funder til ind sig funder
funder. Af sig funder er ind funder
funder at funder ind sig funder for ind
af funder funder far ind funder ind.
Møden fin ind funder ind funder funder
ind funder funder, ind funder ind funder